



**PERMANENT MISSION OF THE SYRIAN ARAB  
REPUBLIC TO THE UNITED NATIONS**

820 Second Ave., 15th Floor, New York, N. Y. 10017

Tel: (212) 661-1313

Fax: (212) 983-4439

PM/2011- 948

The Permanent Mission of the Syrian Arab Republic to the United Nations presents its compliments to the Secretary General of the United Nations and in reference to Note Verbal LA/COD/2 dated 7 February 2011 regarding the request of information relevant for inclusion in the report of the Secretary General requested in paragraph 11 of resolution 65/29 entitled "Status of the Protocols Additional to the Geneva Convention of 1949 and Relating to the Protection of Victims of Armed Conflicts", has the honor to submit herewith the information concerning the latest procedures that has been taking by the Syrian Government aiming at disseminating and implementing the International Humanitarian Law in the Syrian Arab Republic.

The Permanent Mission of the Syrian Arab Republic to the United Nations avails itself of this opportunity to renew to the Secretary General of the United Nations the assurances of its highest consideration.

New York, 13 May 2011

H.E Mr. Ban Ki-Moon  
Secretary General  
To the United Nations  
New York



لقد اتخذت حكومة الجمهورية العربية السورية مجموعة من الإجراءات والتدابير الهادفة إلى نشر وتطبيق القانون الدولي للقانون الإنساني الدولي من خلال مجموعة من الإجراءات و نورد فيما يلي أهم هذه الإجراءات:

### أولاً- إحداث اللجنة الوطنية للقانون الدولي الإنساني:

تم تشكيل اللجنة الوطنية للقانون الدولي الإنساني بموجب القرار رقم /٢٩٨٩/ لعام ٢٠٠٤ الصادر عن السيد رئيس مجلس الوزراء، وذلك برئاسة السيد وزير الدولة لشؤون الهلال الأحمر وعضوية ممثلين عن وزارات (العدل- الداخلية- الدفاع- الخارجية - التعليم العالي - ومنظمة الهلال الأحمر العربي السوري - ومديرية الدفاع المدني).

مهمتها: العمل على التطبيق الوطني لأحكام القانون الدولي الإنساني وذلك من خلال:

- ١- حصر الاتفاقيات الدولية النافذة في مجال القانون الدولي الإنساني والتي انضمت لها سوريا وصولاً لحصر الالتزامات التي تتطلب اتخاذ إجراءات وطنية لتطبيقها.
- ٢- متابعة بذل جهود إدراج معلومات القانون الدولي الإنساني ضمن المقررات الدراسية الجامعية (الحكومية والخاصة) لطلاب كليات الحقوق والعلوم السياسية والعلاقات الدولية، ومرحلة الدراسات العليا وتقييم تلك التجربة.
- ٣- دعوة عدد من الخبراء في مجال الإعلام المقروء والمسموع لدراسة خطة عمل إعلامية لتحقيق أفضل السبل في مجال نشر القانون الدولي الإنساني.

### الأنشطة التي تقوم بها اللجنة الوطنية:

- على الصعيد الوطني: تفعيل الإجراءات والتدابير المتخذة لإنفاذ القانون الدولي الإنساني.
- على الصعيد الإقليمي: المشاركة في العديد من الاجتماعات الإقليمية المتعلقة بالقانون الدولي الإنساني.
- في مجال التدريب:
- تنظيم دورات دورية لتأهيل مدربين من ضباط الشرطة والجيش حول تطبيق القانون الدولي الإنساني.

- بالإضافة إلى تنظيم دورات تدريبية دورية لصالح القضاة والسادة أعضاء مجلس الشعب، وعدد من دكاترة ورؤساء الأقسام في كليات الحقوق، وبعض العاملين في مجال الإعلام.
- بالإضافة إلى إجراءات ورشات عمل حول القانون الدولي الإنساني للدبلوماسيين والعاملين في وزارة الخارجية بالتعاون مع اللجنة الدولية للصليب الأحمر.

#### ثانياً: التصديق على اتفاقيات القانون الدولي الإنساني:

- صادقت حكومة الجمهورية العربية السورية على اتفاقيات جنيف، الأربع الموقعة عام ١٩٤٩ منذ عام ١٩٥٣.
- المصادقة على البروتوكول الإضافي الأول لعام ١٩٧٧ منذ عام ١٩٨٣، وما تزال الدراسة جارية ومستمرة حول مدى ملاءمة الانضمام لأحكام البروتوكول الإضافي الثاني.